

# Noticias del Palacio Federal

Objekttyp: **Group**

Zeitschrift: **Panorama suizo : revista para los Suizos en el extranjero**

Band (Jahr): **50 (2023)**

Heft 4

PDF erstellt am: **22.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

# Suizos en el extranjero: +34 % desde el año 2002

Desde el año 2002, el número de los suizos en el extranjero no ha dejado de crecer, superando el umbral de los 800 000 ciudadanos en 2022. Cada vez más suizos residen en el sureste asiático. Así lo demuestran las cifras publicadas por la Oficina Federal de Estadística (OFE).

Estadística de los suizos en el extranjero 2022

## Suizos y suizos en el extranjero



800 000

Por sexo



367 900



432 100

Promedio de edad

40 años

45 años

## Los países de residencia más frecuentes

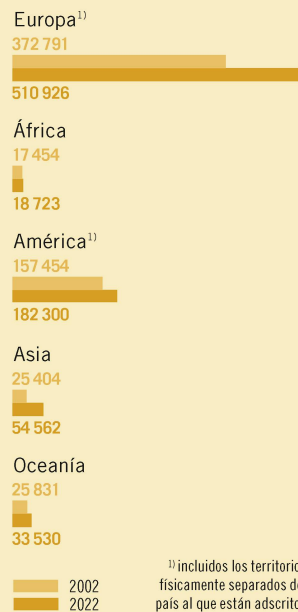
(incl. territorios separados de la metrópoli)



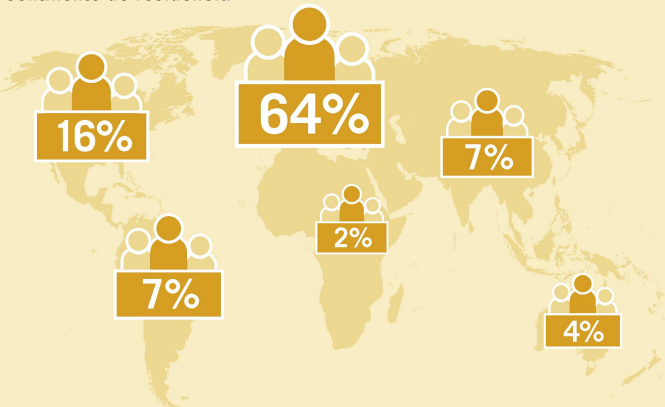
## Suizos y suizos en el extranjero por sexo y grupos de edad



## Suizos y suizos en el extranjero por continente, en 2002 y 2022



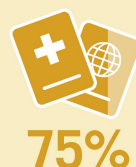
## Porcentaje de suizas y suizos en el extranjero por continente de residencia



## Porcentaje de suizas y suizos en el extranjero respecto a la totalidad de la población suiza



## Suizos y suizos con ciudadanía múltiple



El 31 de diciembre de 2022, un total de 800 041 ciudadanos suizos estaban inscritos en alguna representación consular de la Confederación en el extranjero. Su número no ha dejado de crecer desde el año 2002, cuando el número total de inscritos se elevaba a 598 934 personas (+34 %). Sin embargo, las cifras no han seguido la misma evolución en los distintos continentes: +115 % en Asia, +37 % en Europa, +30 % en Oceanía, +16 % en América y +7 % en África.

### Los principales destinos: Asia del sureste, Europa, Norteamérica y África del Norte

Desde el año 2002, la población de los suizos en el extranjero ha crecido en todos los países del sureste asiático, de África del Norte, de Europa y Norteamérica (+132 %, +59 %, +37 % y +18 %, respectivamente). En el sureste asiático, los incrementos más significativos corresponden a Camboya, Laos y Tailandia, mientras que en África del Norte corresponden a Argelia y Marruecos. En Europa, los incrementos más elevados se han registrado en Bosnia-Herzegovina, Serbia, Croacia y Turquía, entre otros países; mientras que en Estados Unidos y Canadá el crecimiento fue del +19 % y +17 %, respectivamente.

En cambio, otras regiones del mundo han visto reducirse el número de residentes suizos entre 2002 y 2022. Tal es el caso del África central y meridional, donde la población suiza ha decrecido un 24 % y un 10 %, respectivamente. En estas dos regiones, la mayoría de los países se ha visto afectada por este decrecimiento. Se advierte una tendencia similar en numerosos países del Caribe y del Asia del Sur, donde también se ha registrado una disminución en el número de suizos domiciliados.

OFICINA FEDERAL DE ESTADÍSTICA

Más información en [revue.link/statistics](https://www.link/statistics)



Fuentes: BFS - Estadística de la población y los hogares (STATPOP), Estadística de los suizos en el extranjero (SE-STAT)

## Los suizos en el extranjero son nuestra tarjeta de presentación

Como “ventanilla única de la administración”, la Dirección Consular del DFAE se encarga de prestar servicios eficaces, orientados a las necesidades de nuestros compatriotas en el extranjero. Su nuevo Director, el Embajador David Grichting, presenta su enfoque y sus prioridades.

La Dirección Consular, que vela por el respeto de la Ley sobre los Suizos en el Extranjero y es socia privilegiada de la OSE, cuenta desde abril de 2023 con un nuevo director: David Grichting. Este valesano de 43 años se incorporó al DFAE en 2009, tras haber cursado una formación inicial en ciencias empresariales y adquirido experiencia profesional en mercadotecnia y gestión de proyectos, tanto en Suiza como en el extranjero. Gracias a su amplia y variada experiencia, tanto en la red exterior como en la sede (Tel Aviv, responsable de servicios consulares en Pristina, Director de Finanzas del DFAE, Jefe de Misión en Astaná), David Grichting posee una visión transversal de las cuestiones relacionadas con la comunidad suiza en el extranjero, que podrá poner en práctica en los próximos años. ¿Cuáles son los aspectos fundamentales de su enfoque?

### Una larga historia de dinamismo

“Tendemos a olvidar que Suiza también es un país de emigración, y eso desde hace siglos”, recuerda el Embajador Grichting. Ejemplos ilustres de la esta emigración son Johann August Sutter, Louis Chevrolet o Francesco Borromini. Si bien han cambiado los motivos de la emigración, temporal o permanente, el flujo jamás se ha detenido. Ya esté motivada por el amor, la profesión, la educación o el afán de descubrir el mundo, la emigración contribuye indudablemente a la diversidad y al dinamismo de nuestra población. El Embajador Grichting señala que “esta movilidad se está acelerando y genera diferentes necesidades, que debemos tener en cuenta en nuestra labor cotidiana”. La “Quinta Suiza” reviste, pues, una gran importancia y merece que se le preste particular atención. En este contexto, el nuevo Director celebra el papel clave de la Organización de los Suizos en el Extranjero y subraya la importancia de apoyar a los suizos residentes en el extranjero en el ejercicio de sus derechos políticos.



El Embajador David Grichting en su nuevo puesto de trabajo, la Oficina Consular en Berna. En su nuevo cargo, Grichting también desea “entrar en contacto con nuestros compatriotas y escucharlos”. Foto Danielle Liniger

### Interactuar en pro del interés común

El Embajador Grichting señala que el 11 % de los ciudadanos suizos viven en el extranjero. “Son una importante fuente de información y un vínculo privilegiado para nuestra economía, nuestras empresas, nuestra investigación, etc.”, enfatiza el diplomático. “En múltiples ocasiones he podido observar hasta qué punto contribuyen a la imagen positiva de Suiza y a la apertura internacional de ese enclave geográfico que es nuestro país.” Además, recuerda que “esta idea de interacción entre Suiza y su comunidad en el extranjero está amparada por el artículo 40 de la Constitución Federal. Este artículo establece que la Confederación debe contribuir a reforzar los vínculos que unen a los suizos y suizas del extranjero entre sí y con

Suiza.” Dentro de este enfoque se inscribe la aplicación “SwissInTouch”.

### ¿Y qué papel juega la Dirección Consular del DFAE?

Como lo ha subrayado *Panorama Suizo* de mayo 2023, la Dirección Consular trabaja en estrecha colaboración con otras instituciones para brindar servicios de calidad a los suizos en el extranjero. No obstante, el Embajador Grichting insiste en que un elemento central de la actividad de la Dirección Consular consiste en el trabajo en equipo con oficinas y socios diferentes, para generar sinergias y maximizar nuestro impacto. Asimismo, señala que “los principios de responsabilidad individual y la subsidiariedad de



Antes de su retorno a Berna, David Grichting estuvo en Kazajistán. Como Embajador de Suiza en ese país, se acercó a la cultura local, como demuestra esta fotografía tomada durante la fiesta de la primavera en Nouruz.  
Foto Lisa Wermelinger

la acción gubernamental son las piedras angulares de la labor consular”. En este contexto, el objetivo es brindar a los suizos en el extranjero los servicios y la información que respondan a sus necesidades y desarrollar herramientas modernas que faciliten la interacción. Para conocer mejor sus necesidades y expectativas son fundamentales los intercambios personales. David Grichting subraya que “a través de nuestras representaciones en el extranjero o en ocasión de mis viajes, pondré todo mi empeño en establecer contactos con nuestros compatriotas, desde una perspectiva de receptividad e intercambio”. El Embajador concluye: “Es un gran placer poder acompañar y apoyar a nuestras comunidades en el extranjero y, sobre todo, tener la oportunidad de conocer a mis compatriotas expatriados. Al transmitir su amabilidad y llevar nuestros valores a los lugares donde ahora viven, los suizos que residen en el extranjero son a la vez nuestra tarjeta de presentación y un importante nexo para Suiza”.

DFAE, DIRECCIÓN CONSULAR

### Elecciones 2023 al Parlamento Federal

El 22 de octubre de 2023 se celebrarán las elecciones para la renovación completa de ambas cámaras del Parlamento Federal. Encontrará información, vídeos explicativos y gráficos interactivos sobre las elecciones al Consejo Nacional y al Consejo de los Estados en [www.ch.ch/wahlen2023](http://www.ch.ch/wahlen2023), un servicio de la Cancillería Federal, de los servicios del Parlamento, de la Oficina Federal de Estadística y de los cantones. El 22 de octubre de 2023 podrá consultar allí mismo los resultados electorales.

Esta información, así como los resultados electorales, también se publicarán en VoteInfo, la app de la Cancillería Federal. Enlace corto: [revue.link/voteinfo](https://revue.link/voteinfo)



### Votaciones federales

Debido a las elecciones, no habrá más votaciones en 2023. La próxima convocatoria será el 3 de marzo de 2024. Los temas que se someterán a votación serán determinados por el Consejo Federal al menos cuatro meses antes de la fecha de votación.

Toda la información sobre las propuestas sometidas a votación (folleto informativo para los electores, comisiones, recomendaciones del Parlamento y del Consejo Federal, etc.) puede consultarse en [www.admin.ch/abstimmungen](http://www.admin.ch/abstimmungen) o en la app VoteInfo.



### Iniciativas populares

Hasta el cierre de la presente edición se habían lanzado las siguientes iniciativas populares (entre paréntesis aparece la fecha límite para la recolección de firmas):

- Iniciativa popular federal “¡Quién desee pagar en efectivo debe poder pagar en efectivo!” (21 de septiembre de 2024)
- Iniciativa popular federal “Sí al abastecimiento seguro de productos y artículos médicos” (4 de octubre de 2024)
- Iniciativa popular federal “Por la igualdad de las personas discapacitadas (Iniciativa de inclusión)” (25 de octubre de 2024)
- Iniciativa popular federal “Por la protección de las personas, los animales domésticos y el ganado contra el lobo” (02 de noviembre de 2024)
- Iniciativa popular federal “Por un futuro sin experimentación animal” (9 de noviembre de 2024)
- Iniciativa popular federal “Confirmación de los consejeros y las consejeras federales por parte del pueblo y los cantones” (16 de noviembre de 2024)
- Iniciativa popular federal “Por un derecho moderno de naturalización (Iniciativa de democracia)” (23/11/2024)

Encontrará la lista de las iniciativas populares pendientes (en alemán) en [www.bk.admin.ch](http://www.bk.admin.ch) > Politische Rechte > Volksinitiativen > Hängige Volksinitiativen

